	2023年 8月 1 4日 <u>此一一一</u> 收到・4。 只 「百必要的資料及文件後才正式確認收到 申請以上」	Appendix I of RNTP Paper No. A/YL-MP/356
6	This document is received on The Town Planning Board will formally acknowled the date of receipt of the application only upon rece of all the required information and documents.	<u>Form No. S16-1</u> 表格第 S16-1 號
	APPLICATION FOR PERMI	SSION
	<b>UNDER SECTION 16 O</b>	F
Т	HE TOWN PLANNING ORDI	INANCE
a B	(CAP.131)	n an
根 據	《城市規劃條例》(第	
₽ <sup>2</sup> •	第16條遞交的許可	申請
<ul><li>(i) Construc 興建「新</li><li>(ii) Tempora</li></ul>	ジ及或不祇涉及: ction of "New Territories Exempted House(s) 「界豁免管制屋宇」; ry use/development of land and/or building as: and	
<ul> <li>(i) Construc 興建「新</li> <li>(ii) Tempora rural are 位於鄉郊</li> <li>(iii) Renewal</li> </ul>	ction of "New Territories Exempted House(s) 界豁免管制屋宇」; ry use/development of land and/or building	not exceeding 3 years in E年的臨時用涂/發展:及
<ul> <li>(i) Construct 興建「新</li> <li>(ii) Tempora rural are 位於鄉郊</li> <li>(iii) Renewal 位於鄉郊</li> <li>Applicant who wo Planning Board's r land owner. please https://www.info.ge</li> <li>申請人如欲在本地 土地擁有人所指</li> </ul>	tion of "New Territories Exempted House(s) 界豁免管制屋宇」; ry use/development of land and/or building as; and 地區土地上及/或建築物內進行為期不超過三 of permission for temporary use or development	not exceeding 3 years in E年的臨時用途/發展;及 ment in rural areas

$= \lim_{t\to\infty} O(f_{\text{ava}}(t) \sup_{t\to\infty} (r_{\text{ava}}(t)) = \int_{-\infty}^{\infty} \int$	A/YEMP1356	
去,增加了增加。 成乎目明	14 Aug 2023	
	and the second	

- The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary. Town Planning Board (the Board). 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件 (倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市 規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 2. Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at <u>http://www.info.gov.hk/tpb/</u>. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories). if 先細閱《申請須知》的資料單張,然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載(網址: <a href="http://www.info.gov.hk/tpb/">http://www.info.gov.hk/tpb/</a>),亦可向委員會秘書處 (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓 電話: 2231 4810 或 2231 4835)及規劃署的規劃資料查詢處(熱線: 2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田上禾輩路 1 號沙田政府合署 14 樓)索取。
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete. 此表格可從委員會的網頁下載,亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。

1. Name of Applicant 申請人姓名/名稱

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 / ☑ Company 公司 /□ Organisation 機構 )

HARVESTY DEVELOPMENTS LIMITED

2. Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱(如適用)

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 /□Company 公司 /□Organisation 機構 )

3.	Application Site 申請地點	
(a)	Full address / location / demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及 地段號碼(如適用)	新界元朗地段 DD 105 LOT 1316 & 1317
(b)	Site area and/or gross floor area involved 涉及的地盤面積及/或總樓面面 積	☑Site area 地盤面積 803 sq.m 平方米☑About 約 □Gross floor area 總樓面面積 sq.m 平方米□About 約
(c)	Area of Government land included (if any) 所包括的政府土地面積(倘有)	sq.m 平方米 □About 約

2

Parts 1, 2 and 3 第1、第2及第3部分

A PARTY AND A PARTY AND A

(d)	Name and number of statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及		S / YL - MP / 6	
(e)	) Land use zone(s) involved 涉及的土地用途地帶 V - ZONE			
(f)	Current use(s) 現時用途		VACANT (If there are any Government, institution or communit plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施,請在圖則上顯示	54 5 TH
4.	"Current Land Ow	ner" of Aj	oplication Site 申請地點的「現行土:	地擁有人」
The	applicant 申請人 -			
	is the sole "current land c 是唯一的「現行土地擁	owner" <sup>#&amp;</sup> (plo 有人」 <sup>#&amp;</sup> (請	ease proceed to Part 6 and attach documentary proo 繼續填寫第6部分,並夾附業權證明文件)。	f of ownership).
	is one of the "current land 是其中一名「現行土地	d owners"#& 擁有人」 <sup>#&amp;</sup>	(please attach documentary proof of ownership). (請夾附業權證明文件)。	-
	is not a "current land owr 並不是「現行土地擁有」	ner''". 人」 <sup>#</sup> 。		
	The application site is entirely on Government land (please proceed to Part 6). 申請地點完全位於政府土地上(請繼續填寫第6部分)。			
5.	Statement on Owne 就土地擁有人的		nt/Notification 口土地擁有人的陳述	
(a)	application involves a tot	al of	the Land Registry as at 	
(b)	The applicant 申請人 –			
(0)		t(s) of	"current land owner(s)" <sup>#</sup> .	
	已取得	名「	現行土地擁有人」"的同意。	
	Details of consent of "current land owner(s)" <sup>#</sup> obtained 取得「現行土地擁有人」 <sup>#</sup> 同意的詳情			」"同意的詳情
	No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁有 人」數目	Registry who	address of premises as shown in the record of the Land ere consent(s) has/have been obtained 冊處記錄已獲得同意的地段號碼/處所地址	Date of consent obtained (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年)
			•	
			e e	3
			-	
	(Please use separate sheets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的空間不足,請另頁說明)			

÷

i)

	ails of the "current land owner(s)" " notified	已獲通知「現行土地擁有人」的	
La 「	Land Registry where notifica	ises as shown in the record of the tion(s) has/have been given 1通知的地段號碼/處所地址	Date of notification given (DD/MM/YYYY) 通知日期(日/月/年)
	a a a a a a a a a a a a a a a a a a a		,
		-	
. (Plea	se use separate sheets if the space of any box abov	e is insufficient. 如上列任何方格的空	
	aken reasonable steps to obtain consent of or 取合理步驟以取得土地擁有人的同意或向		
Reas	onable Steps to Obtain Consent of Owner(s)	取得土地擁有人的同意所採取自	的合理步骤
Ċ	sent request for consent to the "current land 於(日/月/年)向每一名		
Reas	onable Steps to Give Notification to Owner(s	;) 向土地擁有人發出通知所採用	双的合理步骤
	published notices in local newspapers on 於(日/月/年)在指定報	(DD/MM/YY 這就申請刊登一次通知 <sup>&amp;</sup>	YY) <sup>&amp;</sup>
	posted notice in a prominent position on or r (DD/MM/YYY)&	near application site/premises on	
	於(日/月/年)在申請地	點/申請處所或附近的顯明位置	貼出關於該申請的通知
	sent notice to relevant owners' corporation(s office(s) or rural committee on 於 (日/月/年)把通知智 處,或有關的鄉事委員會 <sup>&amp;</sup>	(DD/MM/YYYY)&	
Othe	rs <u>其他</u>		
	others (please specify) 其他(請指明)		x
-			
-			
-			
-			

6.	Type(s)	of Applicatio	n 申請類別					
	Type (i) 第(i)類		e of use within existing building or part thereof 引有建築物或其部分內的用途					
	Type (ii)				ing of land / filling of J	oond as re	quired u	nder Notes of Statutory
	第(ii)類	Plan(s) 根據法定圖則	1《註釋》內所要求的河道改道/挖土/填土/填塘工程					
	Type (iii) 第(iii)類		tility installation / Utility installation for private project 業設施裝置/私人發展計劃的公用設施裝置					
	Type (iv) 第(iv)類	Minor relaxatio 略為放寬於法第	n of stated d 定圖則《註和	evelopment resti 澤》內列明的發	riction(s) as provided 展限制	under Not	es of Sta	ututory Plan(s)
$\mathbf{V}$	Type (v) 第(v)類	Use / developm 上述的(i)至(iii	ient other tha )項以外的用	an (i) to (iii) abov ]途/發展	'e			
註 1 Note	: 可在多於- 2: For Develop	more than one「、 一個方格內加上「 ment involving colum 及靈灰安置所用並	「✓」號 mbarium use, pl	case complete the tal 附件的表格。	ble in the Appendix.			
(i)	For Typ	ve (i) applicati	ion 供第(i	)類申讀	3			
i	<ul> <li>(a) Total floor area involved 涉及的總樓面面積</li> </ul>					sq.m	平方米	ξ
(b) Proposed use(s)/development 擬議用途/發展		the use and	gross floor area)	nstitution or community 設施,請在圖則上顯示			strate on plan and specify 急峻面面積)	
	Number of st 步及層數	toreys involved			Number of units inv 涉及單位數目	olved		
	(d) Proposed floor area 擬議樓面面積		Domestic p	part 住用部分		sq.m 平	方米	□About 約
			Non-domestic part 非住用部分		sq.m 平	方米	□About 約	
			Total 總計		sq.m 平	方米	□About 約	
		es of different	Floor(s) 樓層	Current u	se(s) 現時用途	Pr	oposed ı	ıse(s) 擬議用途
7		licable) 疑議用途(如適						4
(1 5  (3	<ul> <li>个问要增切疑敲用远(如適用)</li> <li>(Please use separate sheets if the space provided is insufficient)</li> <li>(如所提供的空間不足,請另頁說明)</li> </ul>			3	-			

Part 6 第 6 部分

(ii) For Type (ii) upplied	nion 供第(ii)類申請
(ii) <u>For Type (ii) applied</u> (a) Operation involved 涉及工程	mion 供第(ii)類申請         Diversion of stream 河道改道         Filling of pond 填塘         Area of filling 填塘面積
(b) Intended use/development 有意進行的用途/發展	
<i>(iii) <u>For Type (iii) applic</u></i> (a) Nature and scale 性質及規模	attom 供果(III)独甲語         □       Public utility installation 公用事業設施裝置         □       Utility installation for private project 私人發展計劃的公用設施裝置         Please specify the type and number of utility to be provided as well as the dimensions of each building/structure, where appropriate         請註明有關裝置的性質及數量,包括每座建築物/構築物(倘有)的長度、高度和闊度         Name/type of installation 裝置名稱/種類       Number of provision 數量         以面上       Dimension of each installation /building/structure (m) (LxWxH)         每個裝置/建築物/構築物的尺寸       (米) (長 x 闊 x 高)         (水) (長 x 闊 x 高)       (平)         (Please illustrate on plan the layout of the installation fintallation fintallation fintallation fintallation for provision 數量       前用圖則顯示裝置的布局)

(iv) <u>F</u>	(iv) For Type (iv) application 供第(iv)類申請			
1	proposed use/development	d minor relaxation of stated development restriction(s) and <u>also fill in the</u> and development particulars in part (v) below – 展限制 <u>並填妥於第(v)</u> 部分的擬議用途/發展及發展細節 –		
	Plot ratio restriction 地積比率限制	From 由 to 至		
	Gross floor area restriction 總樓面面積限制	From 由sq. m 平方米 to 至sq. m 平方米		
	Site coverage restriction 上蓋面積限制	From 由% to 至%		
	Building height restriction 建築物高度限制	From 由 m 米 to 至 m 米		
		From 由 mPD 米 (主水平基準上) to 至		
		mPD 米 (主水平基準上)		
		From 由 storeys 層 to 至 storeys 層		
	Non-building area restriction 非建築用地限制	From由m to 至m		
	Others (please specify) 其他(請註明)			
(v) <u>F</u>	or Type (v) application 1	<u>共第(v)類甲請</u>		
use(	(a) Proposed use(s)/development 擬議用途/發展			

ü

(Please illustrate the details of the proposal on a layout plan 請用平面圖說明建議詳情)

(b)	Development Schedule 發展細節表		
	Proposed gross floor area (GFA) 擬議總樓面面積	sq.m 平方米	□About 約
	Proposed plot ratio 擬議地積比率		□About 約
	Proposed site coverage 擬議上蓋面積	%	□About 約
	Proposed no. of blocks 擬議座數		
	Proposed no. of storeys of each block 每座建築物的擬議層數	storeys 層	
		口 include 包括storeys of basem	ents 層地庫
		□ exclude 不包括storeys of base	ements 層地庫
	Proposed building height of each block 每座建築物的擬議高度	mPD 米(主水平基準上 m 米	) □About 約 □About 約

Form No. <u>816-1 法信章 816-1 號</u>

Domestic part	u (2017817)	3		
GFA 總計	要面面積			口 About 学师
number o	of Units 單位數目			
average	unit size 單位平均面	假	sq. m 平方柒	□About 約
	d number of residents	3		2
		Tere 1 mer er sind er		
Non-domestic	part 非住用部分		GFA 總樓面面	可積
	ace 食肆			 □About 約
□ hotel 酒			sq. m 平方米	□About 約
	t-r		(please specify the number of room	
5.			請註明房間數目)	
	وسلس ۲۰ م		ளப்பிறியல்ப்பின்பின்பின்பில் கு. m 平方米	□About 約
□ office 辦		+ 1, 2424-		□About 約
shop and	l services 商店及服務	行耒	sq. m 平方米	LIAbout 39
	a . Natura at a constant	1. C. 11141	(please specify the use(s) and	concerned land
	nent, institution or co	mmunity facilities	Management of the second	
	幾構或社區設施		area(s)/GFA(s) 請註明用途及有關	可地面面很/ 蕊
			樓面面積)	
			••••••	
		2		
other(s)	其他		(please specify the use(s) and	
			area(s)/GFA(s) 請註明用途及有關	的地面面積/總
			樓面面積)	
	-			中中学生
□ Open space 付			(please specify land area(s) 請註明	
	open space 私人休憩		sq. m 平方米 口 Not	
public of	pen space 公眾休憩月	月地	sq. m 平方米 🛛 Not	less than 个少於
(c) Use(s) of differ	ent floors (if applicab	le) 各樓層的用途 (如道	適用)	
[Block number]	[Floor(s)]		[Proposed use(s)]	
[座數]	[層數]		[擬議用途]	
	·			
		<u>.</u>		
(d) Proposed use(s)	) of uncovered area (i	fany) 露天地方(倘有	)的擬議用途	
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		

Part 6 (Cont'd) 第6部分 (續)

8

<ol> <li>Anticipated Completion Time of the Development Proposal 擬議發展計劃的預計完成時間</li> </ol>	
Anticipated completion time (in month and year) of the development proposal (by phase (if any)) (e.g. June 2023) 擬議發展計劃預期完成的年份及月份 (分期 (倘有)) (例: 2023 年 6 月) (Separate anticipated completion times (in month and year) should be provided for the proposed public open space a Government, institution or community facilities (if any)) (申請人須就擬議的公眾休憩用地及政府、機構或社區設施 (倘有) 提供個別擬議完成的年份及月份)	ind
31 / 12/ 2023	
······	

v

8. Vehicular Access Arrangement of the Development Proposal 擬議發展計劃的行車通道安排			
Any vehicular access to the site/subject building? 是否有車路通往地盤/有關 建築物?	Yes 是	<ul> <li>☑ There is an existing access. (please indicate the street name, where appropriate) 有一條現有車路。(請註明車路名稱(如適用)) 米埔南路</li> <li>□ There is a proposed access. (please illustrate on plan and specify the width) 有一條擬議車路。(請在圖則顯示,並註明車路的闊度)</li> </ul>	
	No 否		
Any provision of parking space for the proposed use(s)? 是否有為擬議用途提供停車 位?	Yes 是 No 否	<ul> <li>☑ (Please specify type(s) and number(s) and illustrate on plan)</li> <li>請註明種類及數目並於圖則上顯示)</li> <li>Private Car Parking Spaces 私家車車位</li> <li>Motorcycle Parking Spaces 電單車車位</li> <li>Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位</li> <li>Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位</li> <li>Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位</li> <li>Others (Please Specify) 其他 (請列明)</li> </ul>	
Any provision of loading/unloading space for the proposed use(s)? 是否有為擬議用途提供上落客 貨車位?	Yes 是 No 否	<ul> <li>□ (Please specify type(s) and number(s) and illustrate on plan)</li> <li>請註明種類及數目並於圖則上顯示)</li> <li>Taxi Spaces 的士車位</li> <li>Coach Spaces 旅遊巴車位</li> <li>Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位</li> <li>Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車車位</li> <li>Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位</li> <li>Others (Please Specify) 其他 (請列明)</li> </ul>	
	No 否		

9

If necessary, please use separate sheets to indicate the proposed measures to minimise possible adverse impacts or giv justifications/reasons for not providing such measures. 如需要的話,請另頁註明可盡量減少可能出現不良影響的措施,否則請提供理據/理由 Does the development proposal involve
Does the development
alteration of existing
$\sim 1.0$ $//$ $//$ $//$ $//$
Depth of excavation 挖土深度m 米 □About 約 No 否 🕅
No 否       No 否         On environment 對環境       Yes 會       No 不會         On traffic 對交通       Yes 會       No 不會         On water supply 對供水       Yes 會       No 不會         On drainage 對排水       Yes 會       No 不會         On drainage 對排水       Yes 會       No 不會         On slopes 對斜坡       Yes 會       No 不會         On slopes 對斜坡       Yes 會       No 不會         Affected by slopes 受斜坡影響       Yes 會       No 不會         Landscape Impact 構成景觀影響       Yes 會       No 不會         Tree Felling 砍伐樹木       Yes 會       No 不會         Visual Impact 構成視覺影響       Yes 會       No 不會         Others (Please Specify) 其他 (請列明)       Yes 會       No 不會         Would the development proposal cause any adverse impacts?       Please state measure(s) to minimise the impact(s). For tree felling, please state the number
No 否       No 否         On environment 對環境       Yes 會       No 不會         On traffic 對交通       Yes 會       No 不會         On water supply 對供水       Yes 會       No 不會         On drainage 對排水       Yes 會       No 不會         On slopes 對斜坡       Yes 會       No 不會         Affected by slopes 受斜坡影響       Yes 會       No 不會         Landscape Impact 構成景觀影響       Yes 會       No 不會         Landscape Impact 構成視覺影響       Yes 會       No 不會         Visual Impact 構成視覺影響       Yes 會       No 不會         Visual Impact 構成視覺影響       Yes 會       No 不會         Others (Please Specify) 其他 (請列明)       Yes 會       No 不會         Please state measure(s) to minimise the impact(s). For tree felling, please state the number diameter at breast height and species of the affected trees (if possible)         講註明盡量減少影響的措施。如涉及砍伐樹木, 請說明受影響樹木的數目、及胸高度的樹爾         直徑及品種(倘可)       Nip及路(樹木, 請說明受影響樹木的數目、及胸高度的樹爾
No 否       X         On environment 對環境       Yes 會       No 不會         On traffic 對交通       Yes 會       No 不會         On water supply 對供水       Yes 會       No 不會         On drainage 對排水       Yes 會       No 不會         On slopes 對斜坡       Yes 會       No 不會         Con slopes 對斜坡       Yes 會       No 不會         Con slopes 對約       Yes 會       No 不會         Con slopes 對約       Yes 會       No 不會         Con slopes 對約       Yes 會       No 不會         Con slope       No 不會       No 不會         Con slope       No 不會       No 不會         Conscreption       No 不會       No 不會         Please state measure(s) to minimise the impact(s). For tree fe
No 否       X         On environment 對環境       Yes 會       No 不會         On traffic 對交通       Yes 會       No 不會         On vater supply 對供水       Yes 會       No 不會         On vater supply 對供水       Yes 會       No 不會         On drainage 對排水       Yes 會       No 不會         On drainage 對排水       Yes 會       No 不會         On slopes 對斜坡       Yes 會       No 不會         Affected by slopes 受斜坡影響       Yes 會       No 不會         Affected by slopes 受斜坡影響       Yes 會       No 不會         Affected by slopes 受斜坡影響       Yes 會       No 不會         Tree Felling 砍伐樹木       Yes 會       No 不會         Visual Impact 構成視覺影響       Yes 會       No 不會         Others (Please Specify) 其他 (請列明)       Yes 會       No 不會         Please state measure(s) to minimise the impact(s). For tree felling, please state the number diameter at breast height and species of the affected trees (if possible)         請註明盡量減少影響的措施。如涉及砍伐樹木,請說明受影響樹木的數目、及胸高度的樹類         直徑及出種(倚可)

<u>Part 9 第 9 部分</u>

10. Justifications 理由
The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明。
中請既時会緊停車場、考了了便當區会緊人任作感
時序的及帮利工作之用。

Part 10 第 10 部分

11. Declaration 聲明				
I hereby declare that the particulars given in this application are correct and true to the best of my knowledge and belief. 本人諱此聲明,本人就這宗中請提交的資料,據本人所知及所信,均屬真實無誤。				
I hereby grant a permission to the Board to copy all the materials submitted in this application and/or to upload such materials to the Board's website for browsing and downloading by the public free-of-charge at the Board's discretion.本人現准許委員會的情將本人就此申請所提交的所有資料複製及/或上載至委員會網站,供公眾免費瀏覽或下載。				
Signature 簽署				
YO HING YUEN DIRECTOR				
Name in Block LettersPosition (if applicable)姓名(請以正楷填寫)職位 (如適用)				
Professional Qualification(s) □ Member 會員 / □ Fellow of 資深會員 專業資格 □ HKIP 香港規劃師學會 / □ HKIA 香港建築師學會 / □ HKIS 香港測量師學會 / □ HKIE 香港工程師學會 / □ HKILA 香港園境師學會 / □ HKIUD 香港城市設計學會 or and on benall □ RPP. 註冊專業規劃師 JARVESTY DEV DHY ST 和 2000				
on behalf of 代表				
Date 日期 27-07-20ア3 (DD/MM/YYYY 日/月/年)				
Remark 備註				
The materials submitted in this application and the Board's decision on the application would be disclosed to the public. Such materials would also be uploaded to the Board's website for browsing and free downloading by the public where the Board considers appropriate				

委員會會向公眾披露申請人所遞交的申請資料和委員會對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下,有關申請 資料亦會上載至委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載。

<u>Warning 警告</u>

Any person who knowingly or wilfully makes any statement or furnish any information in connection with this application, which is false in any material particular, shall be liable to an offence under the Crimes Ordinance. 任何人在明知或故意的情況下,就這宗申請提出在任何要項上是虛假的陳述或資料,即屬違反《刑事罪行條例》。

Statement on Personal Data 個人資料的聲明

1. The personal data submitted to the Board in this application will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes:

委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以根據《城市規劃條例》及相關的城市規 劃委員會規劃指引的規定作以下用途:

(a) the processing of this application which includes making available the name of the applicant for public inspection when making available this application for public inspection; and

處理這宗申請,包括公布這宗申請供公眾查閱,同時公布申請人的姓名供公眾查閱;以及 (b) facilitating communication between the applicant and the Secretary of the Board/Government departments. 方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。

 The personal data provided by the applicant in this application may also be disclosed to other persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above.
 申請人就這宗申請提供的個人資料,或亦會向其他人士披露,以作上述第1段提及的用途。

3. An applicant has a right of access and correction with respect to his/her personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal data access and correction should be addressed to the Secretary of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)的規定,申請人有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料, 應向委員會秘書提出有關要求,其地址為香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓。

For Developments involving Columbarium Use, please also complete the 如發展涉及靈灰安置所用途,請另外填妥以下資料:	following:
Ash interment capacity 骨灰安放容量 <sup>@</sup>	a)
Maximum number of sets of ashes that may be interred in the niches 在龕位內最多可安放骨灰的數量 Maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches 在非龕位的範圍內最多可安放骨灰的數量	
Total number of niches 龕位總數	аналанан алараан алараа Алараан алараан
Total number of single niches 單人龕位總數	
Number of single niches (sold and occupied) 單人龕位數目 (已售並佔用) Number of single niches (sold but unoccupied) 單人龕位數目 (已售但未佔用) Number of single niches (residual for sale) 單人龕位數目 (待售)	
Total number of double niches 雙人龕位總數	
Number of double niches (sold and fully occupied) 雙人龕位數目 (已售並全部佔用) Number of double niches (sold and partially occupied) 雙人龕位數目 (已售並部分佔用) Number of double niches (sold but unoccupied) 雙人龕位數目 (已售但未佔用) Number of double niches (residual for sale) 雙人龕位數目 (待售)	
Total no. of niches other than single or double niches (please specify type) 除單人及雙人龕位外的其他龕位總數 (請列明類別)	
Number. of niches (sold and fully occupied)	
Proposed operating hours 擬議營運時間	
<ul> <li>ar Ash interment capacity in relation to a columbarium means - 就要庆安置所而言, 皆抚安放容量指:</li> <li>the maximum number of containers of ashes that may be interred in each niche in the columbarium: 行個龕信內可安放的骨沃容器的最高數目;</li> <li>the maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches in any area in the colum 在該暨灰安置所范非龕位的範圍內, 總共最多可安放多少份骨灰; 以及</li> <li>the total number of sets of ashes that may be interred in the columbarium. 在該骨灰安置所范非龕位的範圍內,總共最多可安放多少份骨灰; 以及</li> </ul>	nbarium. and

# Gist of Application 申請摘要

(Please provide details in both English and Chinese <u>as far as possible</u>. This part will be circulated to relevant consultees, uploaded to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and available at the Planning Enquiry Counters of the Planning Department for general information.) (請盡量以英文及中文填寫。此部分將會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁供公眾免費瀏覽及

下載及於規劃署規劃	劃資料查	詢處供一般參閱。)					
Application No. 申請編號	(For Off	icial Use Only) (請勿	填寫此欄)		л.		
Location/address 位置/地址	新界	元朗地段 DD 10	5 LOT 1316 &	1317	5	ы 5 С	
Site area 地盤面積		803			sq.	m 平方米 🗹 About	t 約
地盤固傾	(include	es Government land o	of包括政府土	地	sq	.m 平方米 口Abou	nt 約)
Plan 圖則	S/	YL - MP / 6	10				
Zoning 地帶	V-Z	ZONE					
Applied use/ development 申請用途/發展	臣品日考	好公眾停車場5年	期	2		•	
(i) Gross floor ar			sq.m	平方米		Plot Ratio 地積比	上率
and/or plot rat 總樓面面積及 地積比率	tio 及/或	Domestic 住用			ut 約 more than 於	□About □Not mo 不多於	ore than
		Non-domestic 非住用		□ Abo □ Not i 不多	more than	□About □Not mo 不多於	ore than
(ii) No. of block 幢數		Domestic 住用		2	1	e.	
		Non-domestic 非住用			а		
		Composite 綜合用途				7	

For Form No. S.16-1 供表格第 S.16-1 號用

(iii)	Building height/No.	Domestic	
	of storeys 建築物高度/層數	住用	m 米□(Not more than 不多於)
8	æ		mPD 米(主水平基準上) □ (Not more than 不多於)
			Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
			(□Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
		Non-domestic 非住用	m 米□(Not more than 不多於)
			mPD 米(主水平基準上)□(Not more than 不多於)
			Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
			(□Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
		Composite 綜合用途	m 米□ (Not more than 不多於)
			mPD 米(主水平基準上) □ (Not more than 不多於)
		3	Storeys(s) 層□ (Not more than 不多於)
			(□Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
(iv)	Site coverage 上蓋面積		% □ About 約
(v)	No. of units 單位數目		
(vi)	Open space 休憩用地	Private 私人	sq.m 平方米 🗆 Not less than 不少於
		Public 公眾	sq.m 平方米 🗆 Not less than 不少於

÷

<ul> <li>(vii) No. of parking spaces and loading unloading spaces 停車位及上落客貨 車位數目</li> </ul>	Totai no. of vehicle parking spaces 台平位经期 Private Car Parking Spaces 私家可可位 Motorcycle Parking Spaces 電單車車位 Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位 Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位 Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明)	19 個 私家車車位
- s.	Total no. of vehicle loading/unloading bays/lay-bys 上落客貨車位/停車處總數 Taxi Spaces 的士車位 Coach Spaces 旅遊巴車位 Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位 Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車位 Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明)	無

Submitted Plans, Drawings and Documents 提交的圖則、繪圖及文件		
	<u>Chinese</u> 中文	<u>English</u> 英文
Plans and Drawings 圖則及繪圖		
Master layout plan(s)/Layout plan(s)總綱發展藍圖/布局設計圖		
Block plan(s) 樓宇位置圖		
Floor plan(s) 樓宇平面圖		
Sectional plan(s) 截視圖		
Elevation(s) 立視圖		
Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片		
Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖		
Others (please specify) 其他(請註明)		
LOT INDEX , CAR PARK PLAN		
Reports 報告書		
Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據		
Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions)		
環境評估(噪音、空氣及/或水的污染)		
Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估		
Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估		
Visual impact assessment 視覺影響評估		
Landscape impact assessment 景觀影響評估		
Tree Survey 樹木調查		
Geotechnical impact assessment 土力影響評估		
Drainage impact assessment 排水影響評估		
Sewerage impact assessment 排污影響評估		
Risk Assessment 風險評估		
Others (please specify) 其他 (請註明)		
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
Note: May insert more than one「V」. 註:可在多於一個方格内加上「V」號		

Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant. 上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員 註:

會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。





Locality :

Lot Index Plan No. : ags\_S00000111746\_0002 District Survey Office : Land Information Centre Date : 17-May-2023 Reference No. : 2-SE-12C

香港特別行政區政府 一 版權所有 © Copyright reserved - Hong Kong SAR Government SMO-P01 20230517124841, 10 摘要說明:本地段索引盥在其背景的地形图上標示了各種永久和短期持有的土地 的图像界線。這些土地包括私人地段、政府报地、短期相約批地,以及其他作品 准用途的土地。請注意:(1)本索引图上的資料含被不時更新而不作事先通知; (2)索引图的更新或會逐後放着閒資料的實際變更;以及(3)本索引图中期示的界 缘僅供歲別之用,資料是否単確可靠,產做海專業土地產量節的意見。 負責說明:如因使用本地段毫引圖,或因所依據的本素引圖資料出錯、這點、到 時或有該差面引致任何損失或損害,政府框不承擔任何法律責任。

Explanatory notes : This plan shows the graphical boundaries of different kinds of permanent and temporary land holdings with the topographic map in the backdrop. The land holdings as shown may include private lots, government land allocations, short term tenancies and other permitted uses of land. It must be noted that: (1) the information shown on this plan is subject to update without prior notification; (2) there may be time lag between an update and the related changes taken place; and (3) the graphical boundaries as shown are for identification purpose only and interpretation of their accuracy and reliability requires the advice from professional land surveyor. Disclaimer : The Government shall not be responsible for any loss or damage howsoever arising from the use of this plan or in reliance upon its correctness, completeness, timeliness or accuracy.



Urgent	Return Receipt Requested	🗌 Sign 🗌 Encrypt	Mark Subject Restricted	Expand personal&public g
	revision proposal 18/08/2023 14:15			
From: To: File Ref:	dlylam <dlylam@pland.gov.hk></dlylam@pland.gov.hk>	>		
History:	This message has been	forwarded.		

FYI.

Stony Lee 20230818141748370.pdf

Urgent	E Return Receipt Requested	🗌 Sign 🔲 Encrypt 🗌 Mark Subject Restricted 📄 Expand personal&public g
	revisions 18/08/2023 14:14	
From: To: File Ref:	dlylam <dlylam@pland.gov.hk></dlylam@pland.gov.hk>	>
History:	This message has been	ı forwarded.

FYI.

Stony Lee 20230818141731964.pdf

(iv) <u>F</u>	or Type (iv) application 供	<u>第(iv)類申請</u>		
<ul> <li>(a) Please specify the proposed minor relaxation of stated development restriction(s) and <u>also fill in the</u> <u>proposed use/development and development particulars in part (v) below</u> – 請列明擬議略為放寬的發展限制<u>並填妥於第(v)部分的擬議用途/發展及發展細節</u> –</li> </ul>				
	Plot ratio restriction 地積比率限制	From 由 to 至		
	Gross floor area restriction 總樓面面積限制	From 由sq. m 平方米 to 至sq. m 平方米		
	Site coverage restriction 上蓋面積限制	From 由% to 至%		
	Building height restriction 建築物高度限制	From 由m 米 to 至m 米 From 由mPD 米 (主水平基準上) to 至 mPD 米 (主水平基準上)		
		From 由 storeys 層 to 至 storeys 層		
	Non-building area restriction 非建築用地限制	From由m to 至m		
	Others (please specify) 其他(請註明)			

(v) <u>For Type (v) application 供第(v)類申請</u>				
(a) Proposed use(s)/development 擬議用途/發展	臨時擬議公眾停車場5年期	3		
	(Please illustrate the details of the propo	sal on a layout plan 請用平面圖說明建議	洋情)	
(b) Development Schedule 發展	長細節表			
Proposed gross floor area (GFA) 擬議總樓面面積				
Proposed plot ratio 擬議地種	責比率		□About 約	
Proposed site coverage 擬諱	上蓋面積	%	□About 約	
Proposed no. of blocks 擬議	逐數			
Proposed no. of storeys of each block 每座建築物的擬議層數		storeys 層		
		□ include 包括storeys of basements 層地庫		
□ exclude 不包括 storeys of basements 層地庫				
Proposed building height of	each block 每座建築物的擬議高度	mPD 米(主水平基準上 m 米	.) □About 約 □About 約	

10. Justifications 理由
The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明。
申請臨時公眾停車場對現有舊屋不會有影響及其運作。
現時的舊屋無意申請重建。
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

# Gist of Application 申請摘要

(Please provide details in both English and Chinese <u>as far as possible</u>. This part will be circulated to relevant consultees, uploaded to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and available at the Planning Enquiry Counters of the Planning Department for general information.) (請盡量以英文及中文填寫。此部分將會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁供公眾免費瀏覽及

下載及於規劃署規劃	副資料查	<u> </u>	)		
Application No. 申請編號	(For Off	icial Use Only) (請久	刀填寫此欄)		
Location/address 位置/地址	新界	元朗地段 DD 10	)5 LOT 1316 &	1317	
Site area 地盤面積		803		S	q.m 平方米□About 約
	(include	es Government land	of包括政府土均	也	sq.m 平方米 口 About 約)
Plan 圖則	S/	YL - MP / 6			
Zoning 地帶	V-2	ZONE			
Applied use/ development 申請用途/發展	臨時	持擬議公眾停車場	易5年期		
(i) Gross floor ar			-	平方米	Plot Ratio 地積比率
and/or plot rat 總樓面面積及 地積比率	uu 支/或	Domestic 住用		□ About 約 □ Not more than 不多於	□About 約 □Not more than 不多於
		Non-domestic 非住用		□ About 約 □ Not more than 不多於	□About 約 □Not more than 不多於
(ii) No. of block 幢數		Domestic 住用			
		Non-domestic 非住用			
		Composite 綜合用途			



# 恒士發展有限公司 Appendix Ia of RNTPC Paper No. A/YL-MP/356B HARVESTY DEVELOPMENTS LIMITED

日期: 11/12/2023

城市規劃委員會秘書處 申啨編號: A/YL - MP/356

敬啟者::

由於停車場之入口位置將會修改,故此車位的分佈及相關的圖則需要修改,現 附上修改後之車位分佈圖則給貴處審批,謝謝!

or and on behalf of ARVESTY DEVELOPMENTS LIMITED 恆士發 有心 Authorized Signaturess

6/F., Cheuk Ming Mansion, 57-75 Tai Ho Road, Tsuen Wan, N.T. 新界荃灣大河道57-75號, 卓明大廈6字樓 電話: 24922179

10. Justifications理由 App. No.: A/YL·MP/356
The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明。
申請臨時公眾停車場對現有舊屋不會有影響及其運作。
現時的舊屋無意申請重建。
更改既居住车场出入口.
更改院 暗停车場的北入口, 市产出入口的改变, 单位的排列需要更改。

Part 10 第 10 部分



# □Urgent □Return receipt □Expand Group □Restricted □Prevent Copy

2024年03月22日星期五 9:15 Ryan Long Yin CHAN/PLAND Re: [Reminder] Planning Application No. A/YL-MP/356 - Departmental Comments 20240322092234189.pdf				
Internet Email				
Attached please find our revised proposal of carpark entrance for your onwards procedure.				

I

Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant.

註: 上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員 會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。



两)附上现喝照片使参考. ARB。

17









寄件者:	
寄件日期:	2024年05月04日星期六 10:53
收件者:	Ryan Long Yin CHAN/PLAND
主旨:	Re: [Reminder] [Urgent Reply Please] Planning Application No. A/YL-MP/356 -
附件:	Departmental Comments 20240504110252735.pdf
類別:	Internet Email

Dear Mr. Chan,

As per TD's comment, we relocated the proposed car park location for your onwards consideration.

Regards!

Stony Lee

\_

# Gist of Application 申請摘要

(Please provide details in both English and Chinese <u>as far as possible</u>. This part will be circulated to relevant consultees, uploaded to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and available at the Planning Enquiry Counters of the Planning Department for general information.) (請盡量以英文及中文填寫。此部分將會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁供公眾免費瀏覽及

下載及於規劃署規	劃資料查	詢處供一般參閱。)			
Application No. 申請編號	(For Of	ficial Use Only) (請勿:	填寫此欄)		
Location/address 位置/地址	新界	元朗地段 DD 10	5 LOT 1316 & 1317 (鄂尔河)		
Site area 地盤面積		803		sq.m 平方	5米☑About 約
地面叫俱	(includ	es Government land o	of包括政府土地	sq.m 平力	5米 □ About 約)
Plan 圖則	S /	YL - MP / 6			
Zoning 地帶	V-ZONE				
Applied use/ development 申請用途/發展	臨時	诗公眾停車場5年	期		
(i) Gross floor a			sq.m 平方米	Plot	Ratio地積比率
and/or plot ra 總樓面面積 地積比率	itio 及/或	Domestic 住用	□ About □ Not mor 不多於	e than	□About 約 □Not more than 不多於
		Non-domestic 非住用	□ About □ Not mor 不多於		□About 約 □Not more than 不多於
(ii) No. of block 幢數		Domestic 住用			
		Non-domestic 非住用			

For Official Use Only 請勿填寫此欄	Application No. 申請編號	
	Date Received 收到日期	

- 1. The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件 (倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市 規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete. 此表格可從委員會的網頁下載,亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。

#### 1. Name of Applicant 申請人姓名/名稱

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 / ICompany 公司 /□Organisation 機構 )

HARVESTY DEVELOPMENTS LIMITED

#### 2. Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱(如適用)

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 /□Company 公司 /□Organisation 機構 )

3.	3. Application Site 申請地點				
(a)	Full address / location / demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及 地段號碼(如適用)	新界元朗地段 DD 105 LOT 1316 & 1317			
(b)	Site area and/or gross floor area involved 涉及的地盤面積及/或總樓面面 積	☑Site area 地盤面積			
(c)	Area of Government land included (if any) 所包括的政府土地面積(倘有)	sq.m 平方米口About 約			

Parts 1, 2 and 3 第1、第2及第3部分

# 10. Justifications 理由

The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明。

ŧ Ŕ 1 đ D B 6 2 ษ ₹ Ē 1 V A P ð7 ... (e ſ . . Ì Ð K Π Ī . J. . . . ¢ A 5 2 .. . . .



#### Relevant Extracts of Town Planning Board Guidelines for Application for Development within Deep Bay Area under Section 16 of the Town Planning Ordinance (TPB PG-No. 12C)

According to TPB PG-No. 12C, the Site falls within the Wetland Buffer Area (WBA) of Deep Bay Area. The relevant assessment criteria are summarised as follows:

## <u>WBA</u>

- (a) the intention of the WBA is to protect the ecological integrity of the fish ponds and wetland within the Wetland Conservation Area (WCA) and prevent development that would have a negative off-site disturbance impact on the ecological value of fish ponds. A buffer area of about 500m along the landward boundary of the WCA is thus designated as a WBA; and
- (b) within the WBA, for development or redevelopment which requires planning permission, an ecological impact assessment (EcoIA) would need to be submitted. Development/redevelopment which may have negative impacts on the ecological value of the WCA would not be supported by the Board, unless the EcoIA can demonstrate that the negative impacts could be mitigated through positive measures. The assessment study should also demonstrate that the development will not cause net increase in pollution load to Deep Bay; and
- (c) proposals for residential/recreational developments on degraded sites to remove/replace existing open storage or container back-up uses and/or to restore lost wetlands may be given sympathetic consideration by the Town Planning Board subject to satisfactory ecological and other impact assessments. Residential developments should be compatible with the surrounding land uses and the rural setting of the area. Consideration should also be given to the compatibility of recreational use with any adjoining fish pond area and to other planning and environmental implications of the development.

# **Government Departments' General Comments**

#### 1. Land Administration

Comments of the District Lands Officer/Yuen Long, Lands Department:

- he has no adverse comment on the application;
- the application site (the Site) comprises Old Schedule Agricultural Lots held under the Block Government Lease which contains the restriction that no structures are allowed to be erected without the prior approval of the Government;
- it is noted that no structure is proposed in the Site; and
- the Site is mainly within the village environs, there is no small house application at Lots 1316 and 1317 in D.D. 105.

#### 2. Environment

Comments of the Director of Environmental Protection (DEP):

- the applicant is advised to follow the relevant mitigation measures and requirements in the "Code of Practice on Handling the Environmental Aspects of Temporary Uses and Open Storage Sites" issued by DEP to minimise potential environmental impacts on the surrounding areas.; and
- there was no environmental complaint related to the Site in the past three years.

### 3. Landscape

Comments of the Chief Town Planner/Urban Design and Landscape, Planning Department:

- as the Site falls within "Village Type Development" ("V") zone, which is nonlandscape sensitive zoning, no significant landscape impact arising from the proposed development is anticipated;
- should the Town Planning Board (the Board) approve the application, it is considered not necessary to impose a landscape condition as the Site is not abutting major public frontage and the effect of additional landscape treatments on enhancing the quality of public realm is not apparent; and
- advisory comments as detailed in Appendix IV.

#### 4. Drainage

Comments of the Chief Engineer/Mainland North, Drainage Services Department:

• no objection in principle to the application from drainage operation and maintenance point of view; and

• should the Board consider that the application is acceptable from the planning point of view, approval conditions should be stipulated in the planning permission requiring the applicant (i) the submission of a drainage proposal and (ii) the implementation and maintenance of the drainage proposal for the development to the satisfaction of the Director of Drainage Services or of the Board.

# 5. Fire Safety

Comments of the Director of Fire Services (D of FS):

- no objection in principle to the application subject to the fire service installations (FSIs) being provided to the satisfaction of D of FS;
- in consideration of the design/nature of the proposed development, FSIs are anticipated to be required. The applicant should submit relevant layout plans incorporated with the proposed FSIs for his approval; and
- advisory comments as detailed in **Appendix IV**.

### 6. Other Departments

The following government departments have no objection to/no adverse comment on the application and their advisory comments are at **Appendix IV** where appropriate:

- (a) Chief Highway Engineer/New Territories West, Highways Department;
- (b) Chief Engineer/Railway Development 2-2, Railway Development Office, Highways Department;
- (c) Director of Agriculture, Fisheries and Conservation;
- (d) Project Manager (West), West Development Office, Civil Engineering and Development Department;
- (e) Chief Building Surveyor/New Territories West, Buildings Department;
- (f) Chief Engineer/Construction, Water Supplies Department;
- (g) Commissioner of Police; and
- (h) District Officer (Yuen Long).

### **Recommended Advisory Clauses**

- (a) To note the comments of the District Lands Officer/Yuen Long, Lands Department (DLO/YL, LandsD) that the application site (the Site) comprises Old Schedule Agricultural Lots held under the Block Government Lease which contains the restriction that no structures are allowed to be erected without the prior approval of the government; and no structure is proposed on the Site;
- (b) to note the comments of the Commissioner for Transport that the Site is connected to the Mai Po South Road via a section of a local access which is not managed by Transport Department. The land status of the local access road should be clarified with LandsD by the applicant. Moreover, the management and maintenance responsibilities of the local access road should be clarified with the relevant lands and maintenance authorities accordingly. It is noted that the proposed vehicular access from Mai Po South Road to the subject site is in close proximity to the main access of the nearby private lots, the applicant should seek consents from the owner(s) of private lots accordingly;
- (c) to note the comments of the Chief Highway Engineer/New Territories West, Highways Department (CHE/NTW, HyD) that HyD shall not be responsible for the maintenance of any access connecting the Site and Mai Po South Road; and adequate drainage measures should be provided to prevent surface water running from the Site to the nearby public roads and drains;
- (d) to note the comments of the Chief Engineer/Railway Development 2-2, Railway Development Office (CE/RD2-2, RDO) of HyD that the Site falls within the railway protection zone of the existing Express Rail Link (XRL). As the XRL is vested to KCRC for operation, the applicant should consult KCRC and MTRCL on the XRL;
- (e) to note the comments of the Director of Environmental Protection to follow the latest "Code of Practice on Handling the Environmental Aspects of Temporary Uses and Open Storage Sites" to minimise potential environmental impacts on the surrounding areas;
- (f) to note the comments of the Chief Town Planner/Urban Design and Landscape, Planning Department that approval of the application under Town Planning Ordinance does not imply approval of tree works such as pruning, transplanting and felling under lease. The applicant should seek approval for any proposed tree works from the maintenance parties and relevant departments prior to commencement of the works;
- (g) to note the comments of the Chief Engineer/Mainland North, Drainage Services Department (CE/MN, DSD) that:
  - (i) the applicant shall submit a drainage submission to demonstrate how he will collect, convey and discharge rain water falling onto or flowing to the Site. A clear drainage plan showing full details of the existing drains and the proposed drains (e.g. cover and invert levels of pipes/catchpits/outfalls and ground levels justifying waterflow, etc.) with supporting design calculations and charts should be included. For preparation of the proposal, the Guideline on preparation of the drainage proposal is available in DSD homepage at:

http://www.dsd.gov.hk/EN/Files/Technical\_Manual/dsd\_guideline/Drainage\_Sub mission.pdf

- (ii) the applicant is reminded that approval of the drainage proposal must be sought prior to the implementation of drainage works on the Site;
- (iii) after completion of the required drainage works, the applicant shall provide DSD for reference a set of record photographs showing the completed drainage works with corresponding photograph locations marked clearly on the approved drainage plan. DSD will inspect the completed drainage works jointly with the applicant with reference to the set of photographs;
- (iv) the applicant shall ascertain that all existing flow paths would be properly intercepted and maintained without increasing the flooding risk of the adjacent areas;
- (v) the applicant is reminded that the proposed drainage proposal/works as well as the site boundary should not cause encroachment upon areas outside his jurisdiction;
- (vi) no public sewerage maintained by DSD is currently available for connection. For sewage disposal and treatment, agreement from DEP shall be obtained;
- (vii) the applicant should consult DLO/YL regarding all the proposed drainage works outside the lot boundary in order to ensure unobstructed discharge from the Site in future; and
- (viii) all the proposed drainage facilities should be constructed and maintained by the applicant at his own cost. The applicant should ensure and keep all drainage facilities on site under proper maintenance during occupancy of the Site; and
- (h) to note the comments of the Director of Fire Services to submit relevant layout plans incorporated with the proposed fire service installations (FSIs) to his department for approval. The layout plans should be drawn to scale and depicted with dimensions and nature of occupancy, and the location of the proposed FSI should be clearly marked on the layout plans.

#### Appendix V of RNTPC Paper No. A/YL-MP/356B

Urgent Return Receipt Requested Sign Encrypt Mark Subject Restricted Expand personal&publi



A/YL-MP/356 DD 105 Mai Po South Road 11/09/2023 03:37

From: To: File Ref:

tpbpd <tpbpd@pland.gov.hk>

A/YL-MP/356

Lots 1316 and 1317 in D.D. 105, Mai Po South Road, Yuen Long

Site area: About 803sq.m

Zonning: "VTD"

Applied use: 19 Vehicle Park / 5 Years

Dear TPB Members,

Strong Objections. There are trees and vegetation on the lots but no mention of tree felling. The recent flooding in many areas has underlined the need to retain some natural resources in all districts in order to combat climate change.

In addition there are already numerous parking in the village.

Mary Mulvihill